

Agrárpiaci Jelentések
ZÖLDSÉG, GYÜMÖLCS ÉS BOR

Zöldség, Gyümölcs és Bor
XIX. évfolyam, 4. szám, 2015

Megjelenik kéthetente
2015. március 10.

Felelős szerkesztő
Dr. Stummer Ildikó

Szerzők
Isépy Anett
isepy.anett@aki.gov.hu
Szente-Orbán Csaba
szente-orban.csaba@aki.gov.hu
Varga Viktória
varga.viktoria@aki.gov.hu
Ecsediné Wanek Zsuzsanna
wanek.zsuzsa@aki.gov.hu

Kiadó
Agrárgazdasági Kutató Intézet
H-1093 Budapest, Zsil utca 3-5.
Postacím: H-1463 Budapest, Pf.: 944
Telefon: (+36 1) 476-6093
Fax: (+36 1) 217-8111
www.aki.gov.hu
aki@aki.gov.hu
https://pair.aki.gov.hu

ISSN 1418 2130

A Zöldség, Gyümölcs és Bor piaci jelentésen kívül kínáljuk még a Baromfi; Élőállat és Hús; Tej és Tejtermékek; Gabona és Ipari Növények piaci jelentéseket is.

A kiadványokkal kapcsolatban részletes felvilágosítást ad:
Mihók Zsolt
Telefon: (+36 1) 476-3064

Tartalomjegyzék

Összefoglaló.....	3
Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés	4
Budapesti Nagybani Piaci körkép.....	4
A télutó néhány zöldségféléje.....	6
Gumós zeller.....	6
Sütőtök.....	6
Cékla.....	6
Agrárpolitikai hírek	7
Magyarországi piaci információk.....	10
Nemzetközi piaci információk.....	19
Borpiaci jelentés	21

Összefoglaló

A Budapesti Nagybani Piacon a primőr, belföldi gömb típusú paradicsom 900 forint/kg és a fürtös paradicsom 975 forint/kg átlagára 16 százalékkal meghaladta 2015 10. hetében az előző év ugyanezen hetében jellemző átlagárát.

A hazai fejes káposzta termelői ára 85 forint/kg, a vörös káposztáé 110 forint/kg, a kelkáposztáé 230 forint/kg volt a 10. héten.

A Budapesti Nagybani Piacon a belföldi kilogrammos kiszerelesű gumós zeller ára átlagosan 1 százalékkal (181 forint/kg) volt magasabb 2015 1-10. hetében, mint egy évvel korábban. A Nagydobosi sütőtökfajta termelői ára 27 százalékkal (122 forint/kg), a Kanadai fajtáé 50 százalékkal (122 forint/kg) maradt el 2015 1-10. hetében az előző esztendő azonos időszakának átlagárától. A belföldi kilogrammos kiszerelesű cékla ára átlagosan 1 százalékkal (102 forint/kg) volt magasabb 2015 1-10. hetében, mint az előző év azonos időszakában.

Az USA agrárminisztériumának (*USDA*) előrevetítése szerint Ausztrália szőlőtermése 1,6 millió tonna körül várható 2015-ben, ez 1,2 milliárd liter bornak felelhet meg.

Zöldség- és gyümölcspiaci jelentés

Budapesti Nagybani Piaci körkép

A primőr belföldi paradicsomból gömb és fürtös típust kínáltak különböző mérettartományban a 10. héten. A gömb típusú paradicsom 900 forint/kg és a fürtös paradicsom 975 forint/kg átlagára 16 százalékkal meghaladta az elmúlt év 10. hetében jellemző átlagárát. Az egyre bőségesebb felhozatal és a szabadföldi termék megjelenése miatt az árak csökkenésére lehet számítani a következő hónapokban. A hazainál alacsonyabb áron spanyolországi és törökországi gömb és fürtös paradicsomot értékesítettek a vizsgált héten. Koktélparadicsomból csak külpiaci szerepelt a kínálatban a 10. héten, 775 forint/kg átlagáron.

A hazai fejes káposzta termelői ára 85 forint/kg, a vörös káposztáé 110 forint/kg volt a 10. héten. A kelkáposzta tárolási készlete kimerülőben van, ami a tavalyi év azonos hetéhez képest 130 százalékkal magasabb, 230 forint/kg leggyakoribb árat eredményezett. Az importkínálatban Hollandiából beszállított fejes káposzta

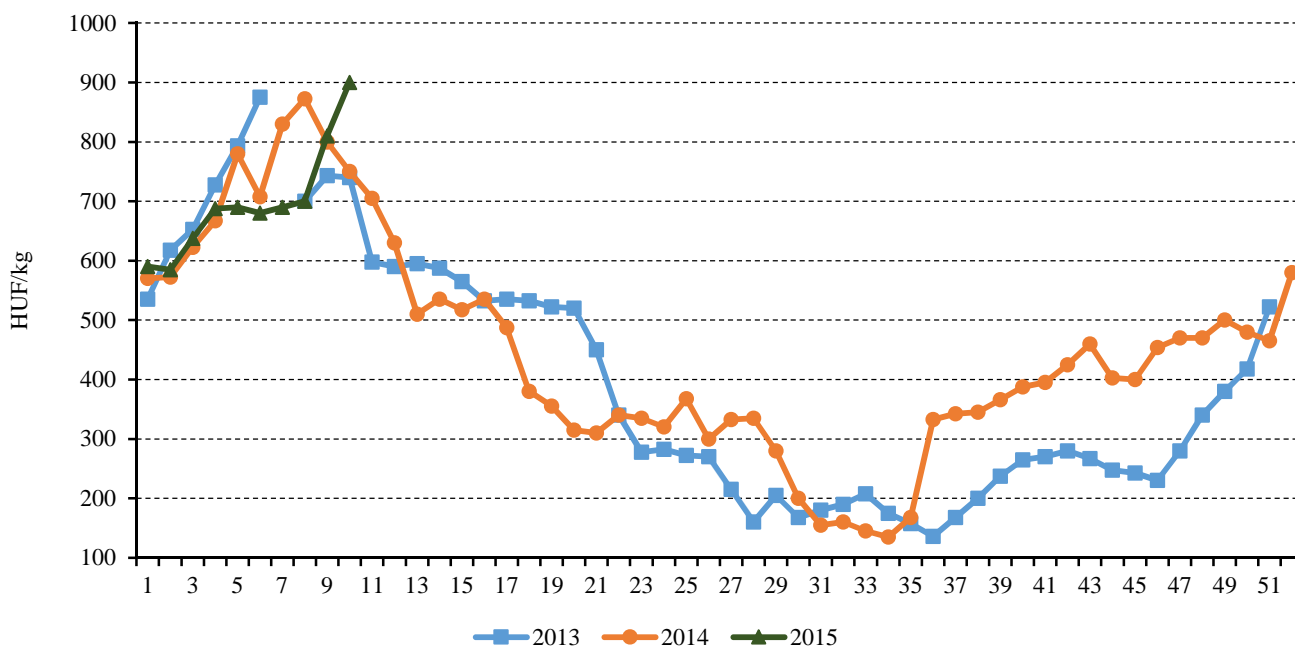
és vöröskáposzta, valamint Olaszországból származó kelkáposzta szerepelt, a hazainál magasabb áron.

A spanyolországi kígyóuborkát 634 forint/kg áron értékesítették, ami közel 41 százalékkal meghaladta az egy évvel korábbi átlagárát.

A belpiaci cukkini megjelenése április végén várható, a reprezentatív nagybani piac választékban addig Olaszországból és Spanyolországból származó cukkini lesz jelen. A kedvezőtlen időjárás hatására Olaszországban kevesebb cukkini termett, ami magasabb árakat eredményezett a Budapesti Nagybani Piacon is. A spanyolországi és az olaszországi cukkini 10. heti 768 forint/kg átlagára 127 százalékkal haladta meg az elmúlt év ugyanezen hetének átlagárát.

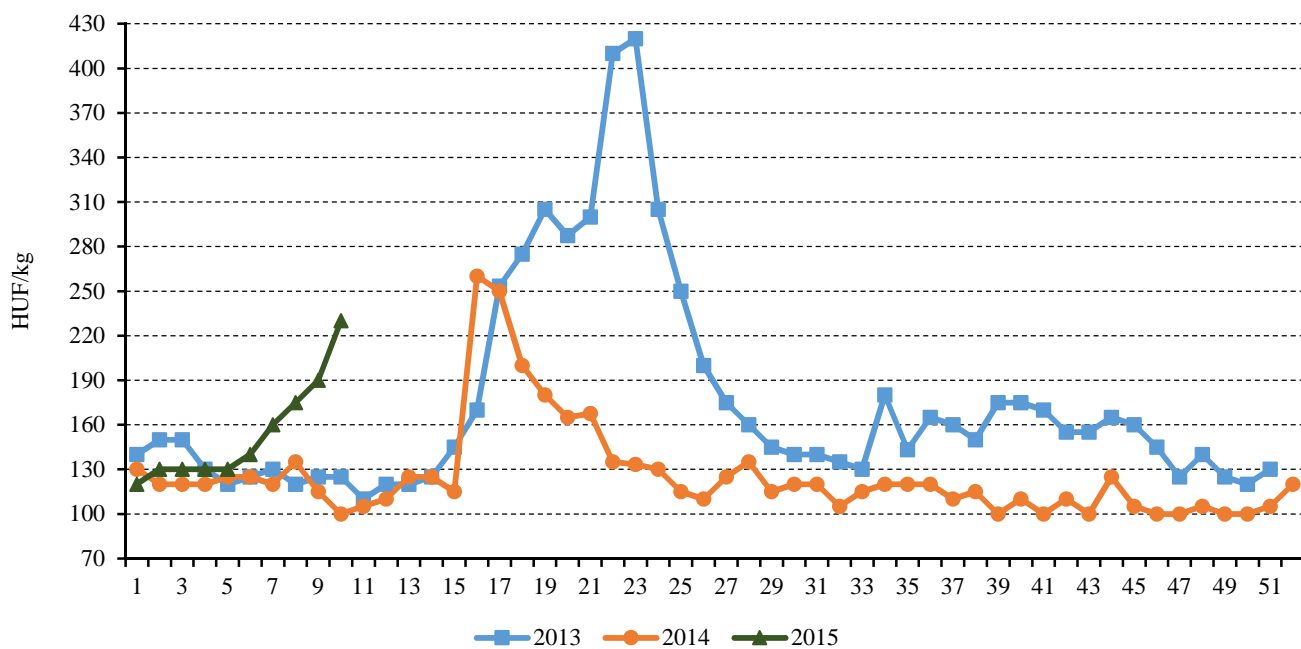
A görögországi és a spanyolországi szamócsát a 2014. 10. heti árhoz viszonyítva közel 50 százalékkal magasabb, 1200-1280 forint/kg közötti áron kínálták az idén. Spanyol szakértők várakozása szerint a megfelelő minőségnek köszönhetően a spanyolországi szamóca szezonja mind belföldi, mind nemzetközi szinten kedvezően fog alakulni 2015-ben.

1. ábra: A belföldi gömb típusú paradicsom heti termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon (2013-2015)



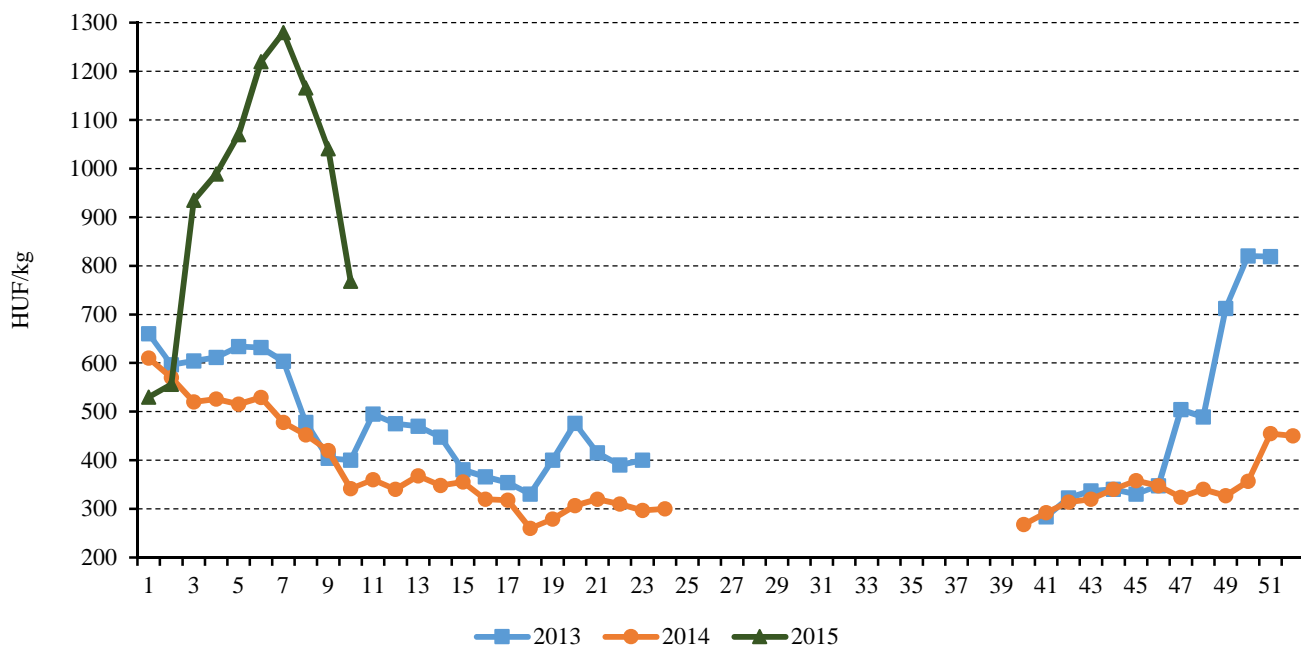
Forrás: AKI PÁIR

2. ábra: A belföldi kelkáposzta heti termelői ára a Budapesti Nagybani Piacon (2013-2015)



Forrás: AKI PÁIR

3. ábra: Az import cukkini heti ára a Budapesti Nagybani Piacon (2013-2015)



Forrás: AKI PÁIR

A télutó néhány zöldségféléje

A primőr zöldségfélék tavaszi megjelenése előtt az őszi-téli raktárkészletekből számos tápanyagban gazdag, nagy beltartalmi értékkel rendelkező zöldségféle kapható még a Budapesti Nagybani Piacon.

Gumós zeller

Magyarországon 300 hektáron 13-13,5 ezer tonna gumós zellert termesztnek. A kínálat az elmúlt években a hazai termés 13-17 százalékát kitevő importtal egészült ki. Magyarország gumószeller-külkereskedelmi egyenlege évek óta negatív, sőt az egyenleg 778 tonnával romlott 2014-ben az egy évvel korábbihoz képest. A behozatal 58 százalékkal (2998 tonnára) bővült 2014-ben az előző évihez viszonyítva. Az elmúlt öt év átlagában Hollandia volt Magyarország legnagyobb beszállítója. A zeller kivitele 21 százalékkal (1850 tonnára) nőtt 2014-ben a megelőző évihez képest. A legnagyobb célpiac Románia volt, ahova a kiszállított mennyiség 95 százaléka került.

A KSH adatai szerint a gumós zeller felvásárlása 32 százalékkal 1243 tonnára csökkent 2014-ben az egy esztendővel korábbihoz képest. A friss fogyasztási célú felvásárlás 26 százalékkal 1081 tonnára, míg az ipari célú felvásárlás 55 százalékkal 161 tonnára esett. Kevesebb friss fogyasztásra szánt gumós zeller került a piacra, a felvásárlási ár 37 százalékos növekedése mellett (197 forint/kg).

A Budapesti Nagybani Piacon a belföldi kilogrammos kiszerelésű gumós zeller ára átlagosan 1 százalékkal (181 forint/kg) volt magasabb 2015 1-10. hetében, mint egy évvel korábban. A darabos kiszerelésű termék is jelen volt a kínálatban 15 százalékkal magasabb (139 forint/db) termelői áron. A Budapesti Nagybani Piacon a hollandiai gumós zeller nagykereskedelmi ára emelkedett 2015 első tíz hetében az előző esztendő azonos időszakához viszonyítva, ugyanakkor az import terméket a belföldinél alacsonyabb áron kínálták.

A vizsgált budapesti fogyasztói piacokon a megfigyelt időszakban általában nőtt a gumós zeller ára, amely 292-420 forint/kg között alakult 2015 első tíz hetében.

Sütőtök

A világ legnagyobb sütőtöktermelő országai az USA, Kanada, Mexikó, India és Kína. Európai ország

nincs az élmezőnyben. Nagy-Britanniában az évtized legrosszabb termését vetítették előre 2014-re. Magyarországon az egész országban, igaz kis területen, több évszázada termesztnek sütőtököt. A legnagyobb termőterület Szabolcs-Szatmár-Bereg megyében, Nagydobos településen található. A Nagydobosi fajta termése lapított gömb, a héja világosszürke, a húsa narancssárga színű, egy-egy termés átlagtömege 4-8 kg. A termesztés helyén a kiváló időjárási feltételek bőséges és jó minőségű termést eredményeztek 2014-ben.

A Budapesti Nagybani Piacon a 2014-ben betakarított belföldi Nagydobosi sütőtök néhány héttel korábban jelent meg a kínálatban, a termelői ára 24 százalékkal volt alacsonyabb (103 forint/kg) 2014 43-52. hetében, mint egy évvel korábban. A Nagydobosi sütőtök-fajta termelői ára 27 százalékkal (122 forint/kg) maradt el 2015 1-10. hetében az előző esztendő azonos időszakának átlagárától.

A Kanadai vagy más néven Orange sütőtökfajta termése megnyúlt körte alakú, a terméshéj színe éretten sötétnarancs, hússzíne megegyezik az érett termés héjszínével. Termésének átlagtömege 2-4 kg között változik.

A Kanadai sütőtök termelői ára 10 százalékkal volt alacsonyabb (99 forint/kg) 2014 35-52. hetében, mint egy évvel korábban. A Kanadai sütőtök ára tovább csökkent az idei év elején és 50 százalékkal (122 forint/kg) maradt el 2015 1-10. hetében az előző esztendő azonos periódusának átlagárától.

A vizsgált budapesti fogyasztói piacokon is csökkent a sütőtök ára: a Kanadai fajta fogyasztói ára 198-220 forint/kg, a Nagydobosi fajtáé 200 forint/kg körül alakult 2015 első tíz hetében.

Cékla

Magyarországon 250-290 hektáron 10-11 ezer tonna céklát termesztnek. A KSH adatai szerint a cékla felvásárlása 4 százalékkal 1206 tonnára nőtt 2014-ben az egy esztendővel korábbihoz képest. Az ipari célú felvásárlás 16 százalékkal 930 tonnára emelkedett, ugyanakkor a friss fogyasztási célú felvásárlás 22 százalékkal 276 tonnára csökkent. Kevesebb friss fogyasztásra szánt cékla került piacra, a felvásárlási ár 10 százalékos növekedése mellett (62 forint/kg). A cékla (retekkel, más hasonló gyökérfélékkel) behozatala 12 százalékkal (3343 tonnára), a kivitele 60 százalékkal (1510 tonnára) nőtt 2014-ben a megelőző évihez képest.

A Budapesti Nagybani Piacon a belföldi kilogrammos kiszerelésű cékla ára átlagosan 1 százalékkal

(102 forint/kg) volt magasabb 2015 1-10. hetében, mint az előző év azonos időszakában.

A vizsgált budapesti fogyasztói piacokon általában

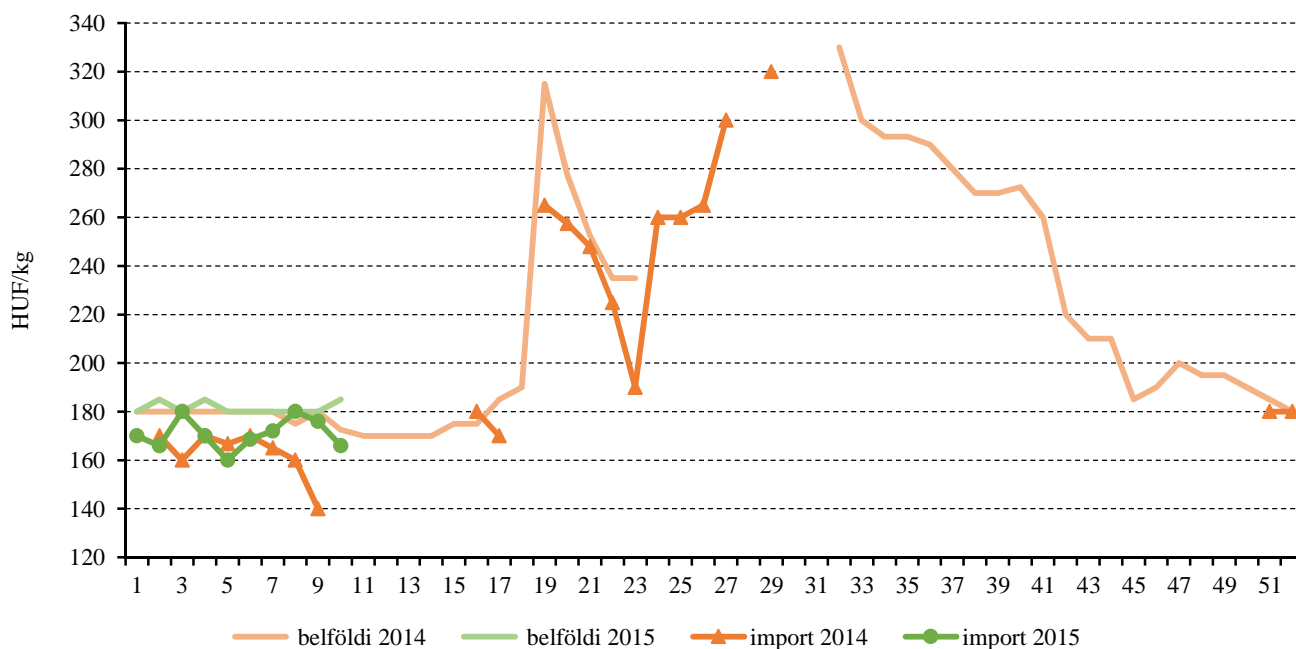
emelkedett a cékla fogyasztói ára, amely 170-220 forint/kg között alakult 2015 első tíz hetében.

Agrárpolitikai hírek

- Megjelent a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal 33/2015. (II. 27.) MVH közleménye a 2015/2016.

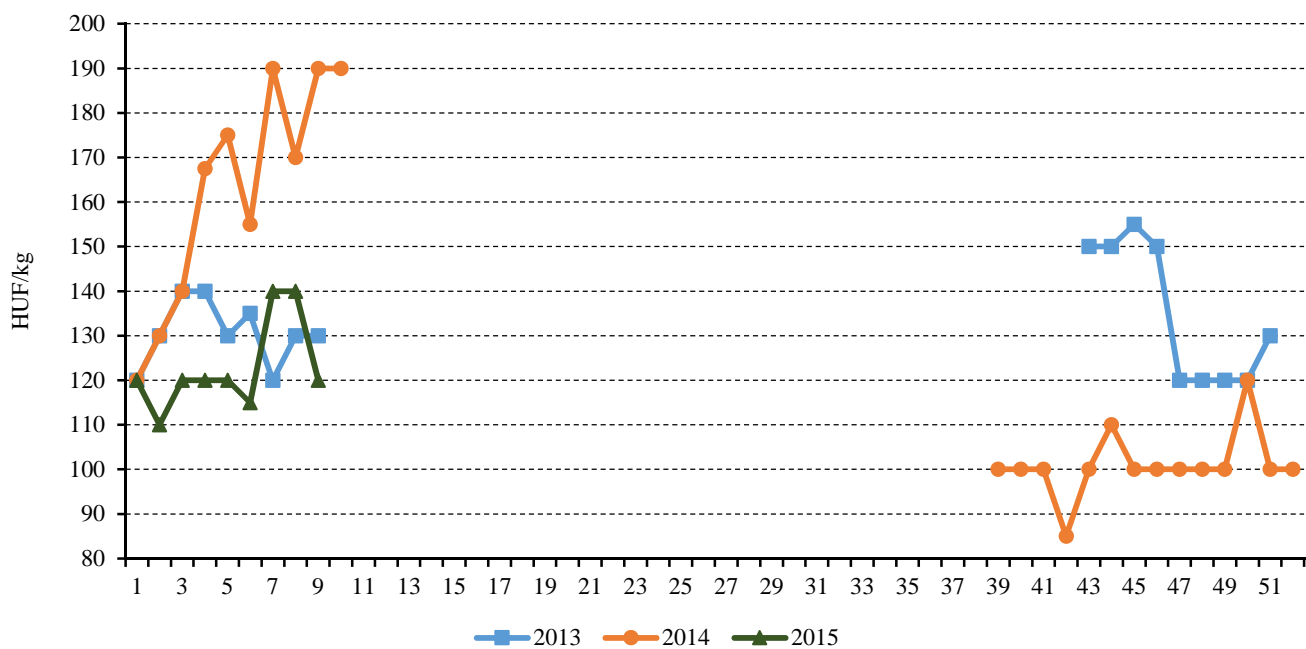
tanévi iskolagyümölcs-programban történő részvételre jóváhagyott szállítók közzétételéről.

4. ábra: A gumós zeller heti ára a Budapesti Nagyban Piacon (2014-2015)



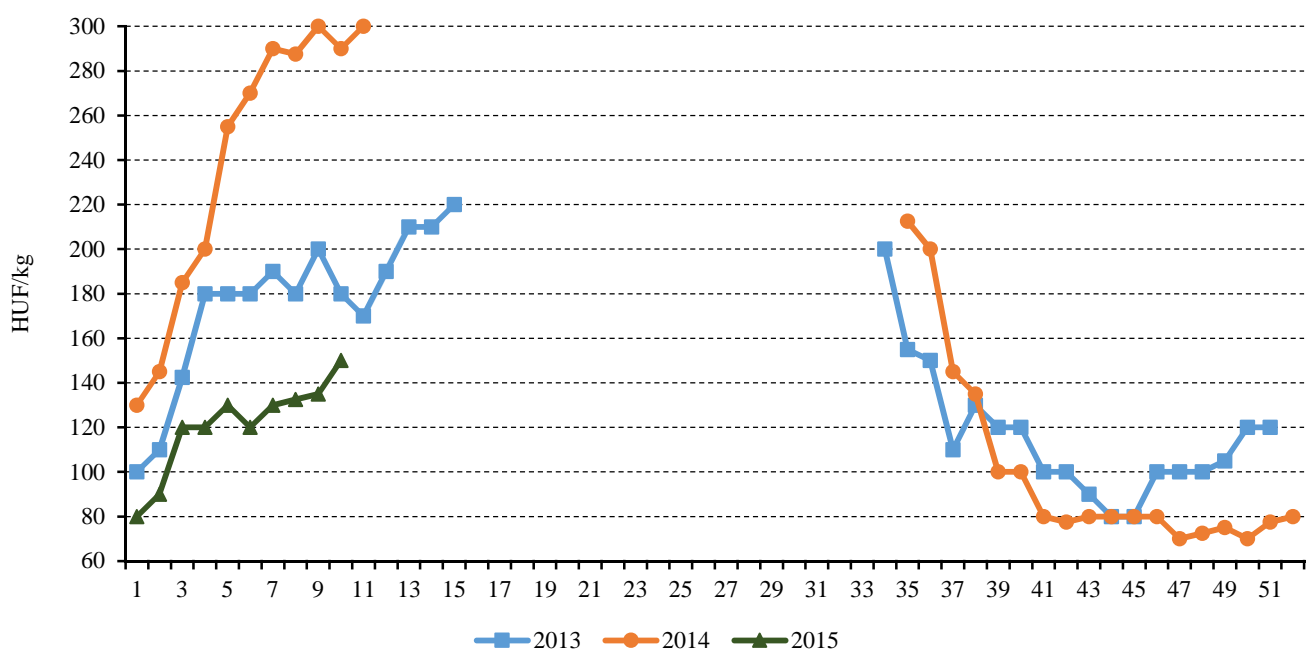
Forrás: AKI PÁIR

5. ábra: A belföldi Nagydobosi sütőtök heti termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon (2013-2015)



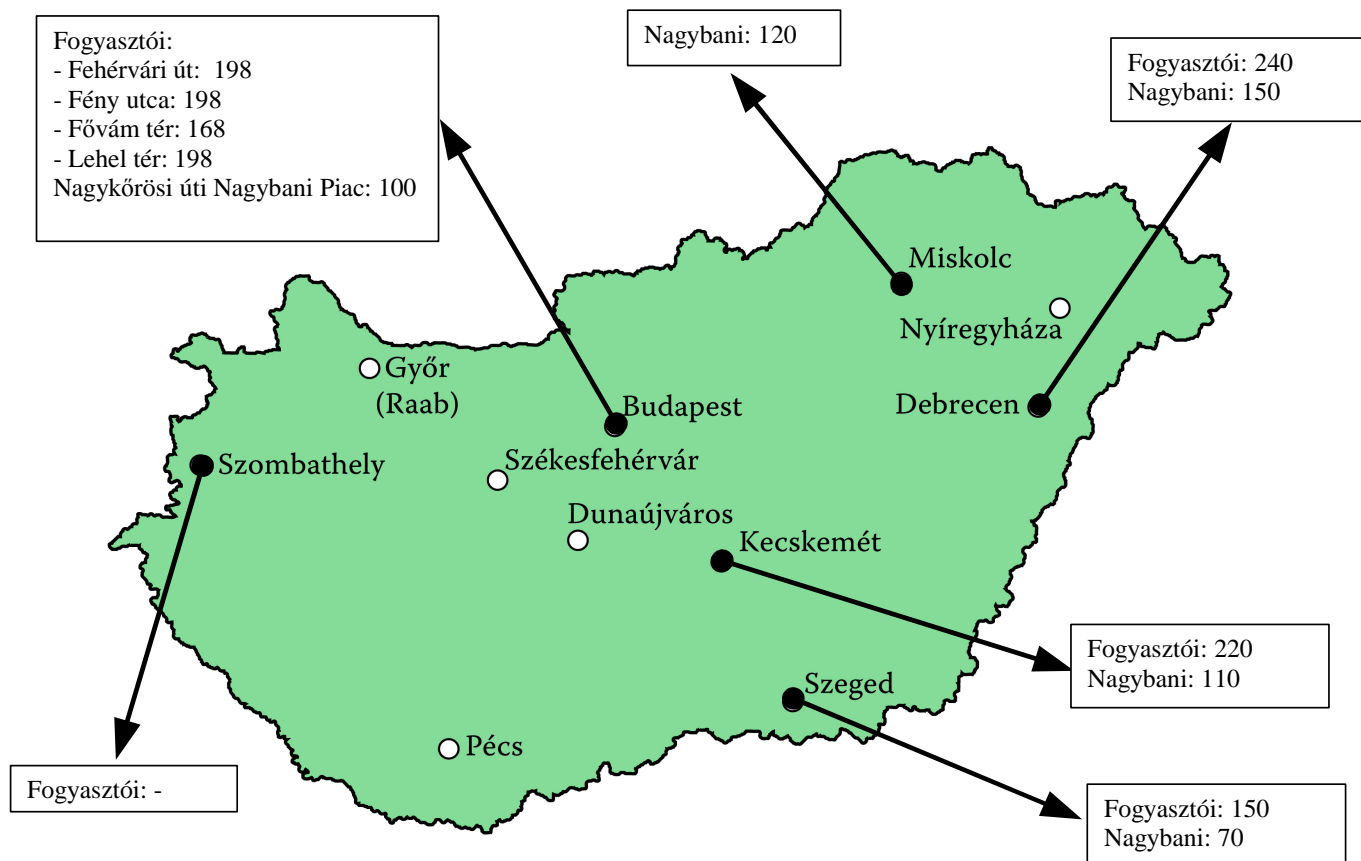
Forrás: AKI PÁIR

6. ábra: A belföldi Kanadai/Orange sütőtök heti termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon (2013-2015)



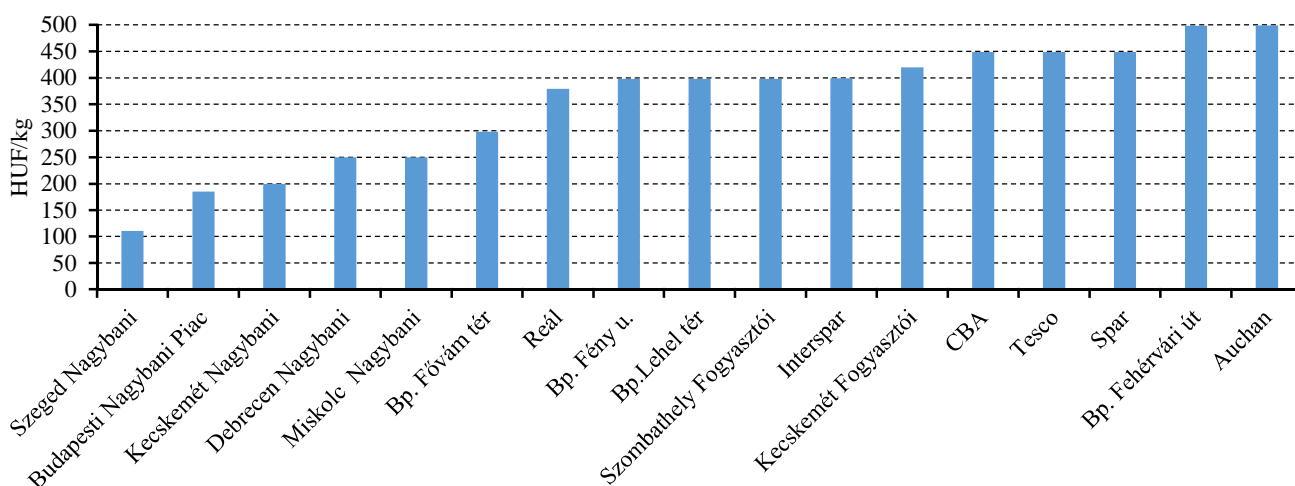
Forrás: AKI PÁIR

7. ábra: A belföldi cékla nagybani és fogyasztói ára (2015. 10. hét)



Forrás: AKI PÁIR

8. ábra: A belföldi zeller ára néhány nagybani és fogyasztói piacon, valamint a megfigyelt budapesti üzletláncokban (2015. 10. hét)



Forrás: AKI PÁIR

Magyarországi piaci információk

1. táblázat: Az I. osztályú, belföldi zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó termelői ára a Budapesti Nagyban Piacon

Faj	Fajta/Típus	Méret	Mérték- egység	2014. 10. hét	2015. 9. hét	2015. 10. hét	2015. 10. hét / 2014. 10. hét (százalék)	2015. 10. hét/ 2015. 9. hét (százalék)
Burgonya	Fabiola	-	HUF/kg	110	68	65	59,1	96,3
	Agria	-	HUF/kg	115	75	70	60,9	93,3
	Bellarosa	-	HUF/kg	-	68	65	-	96,3
	Cherie	-	HUF/kg	148	135	135	91,5	100,0
	Laura	-	HUF/kg	110	68	68	61,4	100,0
	Marabel	-	HUF/kg	-	78	78	-	100,0
Paradicsom	Gömb	35-40 mm	HUF/kg	740	-	-	-	-
		40-47 mm	HUF/kg	760	800	890	117,1	111,3
		47-57 mm	HUF/kg	-	820	910	-	111,0
	Fürtös	47 mm feletti	HUF/kg	820	905	950	115,9	105,0
		40-47 mm	HUF/kg	855	930	1000	117,0	107,5
Paprika	Tölteni való édes	30-70 mm	HUF/db	76	78	90	119,2	116,1
		70 mm feletti	HUF/db	100	115	118	117,5	102,2
	Hegyes	-	HUF/db	105	105	100	95,2	95,2
Sütőtök	Kanadai	-	HUF/kg	290	135	150	51,7	111,1
	Nagydobosi	-	HUF/kg	190	120	-	-	-
Sárgarépa	-	-	HUF/kg	90	130	135	150,0	103,9
Petrezselyem	-	-	HUF/kg	475	445	450	94,7	101,1
Petrezse- lyemzöld	-	-	HUF/kiszere- lés	20	20	20	100,0	100,0
Zeller	Gumós	-	HUF/kg	173	180	185	107,3	102,8
		-	HUF/db	120	140	133	110,4	94,6
Sóska	-	-	HUF/kg	550	800	660	120,0	82,5
Spenót	-	-	HUF/kg	350	700	550	157,1	78,6
Cékla	-	-	HUF/kg	110	115	100	90,9	87,0
Fejes saláta	-	-	HUF/db	159	167	167	105,4	100,0
Fejes káposzta	Fehér	-	HUF/kg	60	80	85	141,7	106,3
	Vörös	-	HUF/kg	105	115	110	104,8	95,7
Kelkáposzta	-	-	HUF/kg	100	190	230	230,0	121,1
Karatlábé	-	-	HUF/kg	100	200	210	210,0	105,0
			HUF/db	105	140	128	121,4	91,1

Faj	Fajta/Típus	Méret	Mértékegység	2014. 10. hét	2015. 9. hét	2015. 10. hét	2015. 10. hét / 2014. 10. hét (százalék)	2015. 10. hét / 2015. 9. hét (százalék)
Kínai kel	-	-	HUF/kg	165	180	200	121,2	111,1
Retek	Hónapos	-	HUF/kiszerezés	130	140	120	92,3	85,7
	Jégcsap	-	HUF/kg	220	270	280	127,3	103,7
	Müncheni Sör	-	HUF/kiszerezés	210	310	330	157,1	106,5
	Fekete retek	-	HUF/kg	100	110	100	100,0	90,9
Bab	Száraz tarka	-	HUF/kg	700	700	680	97,1	97,1
	Száraz fehér	-	HUF/kg	660	680	640	97,0	94,1
Vöröshagyma	Barna héjú	40-70 mm	HUF/kg	107	70	73	67,8	103,6
		70 mm feletti	HUF/kg	115	80	83	71,7	103,1
	Lila héjú	40-70 mm	HUF/kg	195	140	135	69,2	96,4
	Zöldhagyma	-	HUF/kiszerezés	-	120	115	-	95,8
Fokhagyma	-	45 mm feletti	HUF/kg	800	900	900	112,5	100,0
Póréhagyma	-	-	HUF/db	100	100	100	100,0	100,0
Gomba	Csiperke	-	HUF/kg	438	450	450	102,9	100,0
	Laska	-	HUF/kg	650	638	650	100,0	102,0
Alma	Granny Smith	65 mm feletti	HUF/kg	175	165	170	97,1	103,0
	Idared	65 mm feletti	HUF/kg	145	123	130	89,7	106,1
	Jonagold	65 mm feletti	HUF/kg	150	130	130	86,7	100,0
	Jonagored	65 mm feletti	HUF/kg	150	130	138	91,7	105,8
	Jonathan	65 mm feletti	HUF/kg	-	110	110	-	100,0
	Mutsu	65 mm feletti	HUF/kg	-	140	140	-	100,0
	Gala	65 mm feletti	HUF/kg	150	138	140	93,3	101,8
	Starking	65 mm feletti	HUF/kg	195	165	173	88,5	104,6
	Golden	65 mm feletti	HUF/kg	173	140	130	75,4	92,9
Körte	Alexander	60-70 mm	HUF/kg	320	375	410	128,1	109,3
	Packhams Triumph	60-75 mm	HUF/kg	350	-	-	-	-
	Vilmos	60-75 mm	HUF/kg	360	360	-	-	-
Dió (tisztított)	-	-	HUF/kg	1800	2400	2400	133,3	100,0

Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a www.aki.gov.hu oldalon.

Forrás: AKI PÁIR

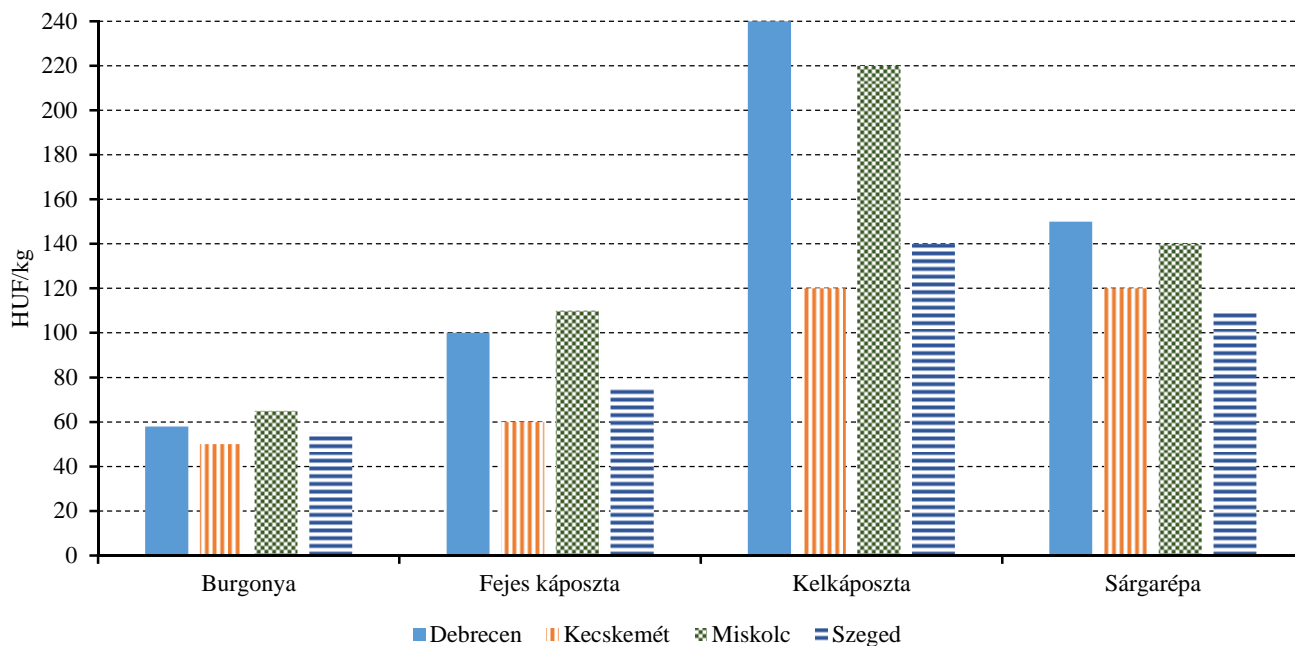
2. táblázat: **Az Európai Unióból és a harmadik országokból származó, I. osztályú zöldségfélék és gyümölcsök leggyakoribb bruttó ára a Budapesti Nagyban Piacon**

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Származási hely	Mérték- egység	2014. 10. hét	2015. 9. hét	2015. 10. hét	2015. 10. hét / 2014. 10. hét (százalék)	2015. 10. hét/ 2015. 9. hét (százalék)
Burgonya	Nem jelölt	-	Franciaország	HUF/kg	128	96	98	76,6	102,1
	Gömb	40-47 mm	Spanyolország	HUF/kg	-	500	406	-	81,2
			Törökország	HUF/kg	-	-	350	-	-
			Olaszország	HUF/kg	500	475	450	90,0	94,7
		47 mm feletti	Spanyolország	HUF/kg	510	485	440	86,3	90,7
			Törökország	HUF/kg	-	450	-	-	-
Paradicsom	Fürtös		Olaszország	HUF/kg	535	590	440	82,2	74,6
		40-47 mm	Spanyolország	HUF/kg	-	620	480	-	77,4
			15 mm alatti	Olaszország	HUF/kg	800	-	800	100,0
	Koktél	15 mm feletti	Olaszország	HUF/kg	820	756	750	91,5	99,2
				Görögország	HUF/kg	-	767	850	-
	Tölteni való édes	70 mm feletti	Jordánia	HUF/kg	-	952	900	-	94,5
			Marokkó	HUF/kg	760	-	844	111,1	-
Paprika			Spanyolország	HUF/kg	760	940	-	-	-
			Törökország	HUF/kg	745	900	-	-	-
	Hegyes	-	Jordánia	HUF/kg	925	932	964	104,2	103,4
	Kaliforniai	70 mm feletti	Olaszország	HUF/kg	-	-	560	-	-
			Spanyolország	HUF/kg	680	736	712	104,7	96,7
Padlizsán	-	70 mm feletti	Spanyolország	HUF/kg	480	642	524	109,2	81,6
Uborka	Kígyó	400-500 g	Spanyolország	HUF/kg	450	709	634	140,9	89,5
			Olaszország	HUF/kg	310	1010	780	251,6	77,2
Főzőtök	Cukkini	-	Spanyolország	HUF/kg	373	1072	756	202,5	70,5
			Belgium	HUF/kg	115	140	140	121,7	100,0
Sárgarépa	-	-	Olaszország	HUF/kiszereelés	130	235	233	178,9	98,9
Zeller	Gumós	-	Hollandia	HUF/kg	-	176	166	-	94,3
Fejes saláta	-	-	Olaszország	HUF/db	135	180	170	125,9	94,4
Jégsaláta	-	-	Spanyolország	HUF/db	220	300	300	136,4	100,0
Fejes káposzta	Fehér	-	Hollandia	HUF/kg	-	120	104	-	86,7
	Vörös	-	Hollandia	HUF/kg	-	124	126	-	101,6
Kelká- poszta	-	-	Olaszország	HUF/kg	220	380	380	172,7	100,0
Bimbóskel	-	-	Lengyelország	HUF/kg	480	340	328	68,3	96,5

Faj	Fajta/ Típus	Méret	Származási hely	Mérték- egység	2014. 10. hét	2015. 9. hét	2015. 10. hét	2015. 10. hét / 2014. 10. hét (százalék)	2015. 10. hét/ 2015. 9. hét (százalék)
Karalábé	-	-	Olaszország	HUF/db	112	150	140	125,0	93,3
Karfiol	-	10-16 cm	Olaszország	HUF/kg	253	-	330	130,3	-
			Spanyolország	HUF/kg	300	-	420	140,0	-
		16 cm feletti	Olaszország	HUF/kg	255	374	347	136,0	92,7
			Spanyolország	HUF/kg	-	450	420	-	93,3
Vörös- hagyma	Barna héjú	40-70 mm	Ausztria	HUF/kg	105	77	73	69,5	94,8
	Lila héjú	40-70 mm	Hollandia	HUF/kg	170	130	140	82,4	107,7
	Zöld- hagyma	-	Olaszország	HUF/kiszere- lés	125	140	145	116,0	103,6
Alma	Granny Smith	65 mm feletti	Olaszország	HUF/db	-	110	120	-	109,1
	Idared	65 mm feletti	Lengyelország	HUF/kg	-	134	126	-	94,0
	Gala	65 mm feletti	Olaszország	HUF/kg	-	260	254	-	97,7
	Starking	65 mm feletti	Olaszország	HUF/db	130	140	138	105,8	98,2
	Pink Lady	65 mm feletti	Olaszország	HUF/db	120	143	150	125,0	105,3
Körte	Alexander	60-70 mm	Olaszország	HUF/kg	404	412	420	104,0	101,9
	Fétel apát	65-80 mm	Olaszország	HUF/kg	330	432	460	139,4	106,5
				HUF/db	250	150	150	60,0	100,0
	Vilmos	60-75 mm	Olaszország	HUF/kg	400	420	400	100,0	95,2
Szamóca	-	-	Görögország	HUF/kg	812	1350	1200	147,8	88,9
			Spanyolország	HUF/kg	900	1350	1280	142,2	94,8
Mandarin	-	54-69 mm	Ciprus	HUF/kg	310	-	-	-	-
			Spanyolország	HUF/kg	-	317	367	-	115,7
Klementin	-	41-60 mm	Olaszország	HUF/kg	265	-	350	132,1	-
			Spanyolország	HUF/kg	360	354	-	-	-
Narancs	Vérnarancs (Moro)	67-80 mm	Olaszország	HUF/kg	340	416	406	119,4	97,6
	Navel	67-80 mm	Görögország	HUF/kg	212	220	238	112,4	108,2
			Spanyolország	HUF/kg	270	336	294	108,8	87,4
Banán	-	-	Ecuador	HUF/kg	345	401	396	114,8	98,8
			Kolumbia	HUF/kg	-	396	387	-	97,9
			Kamerun	HUF/kg	-	-	400	-	-
			Suriname	HUF/kg	322	389	377	117,1	96,9

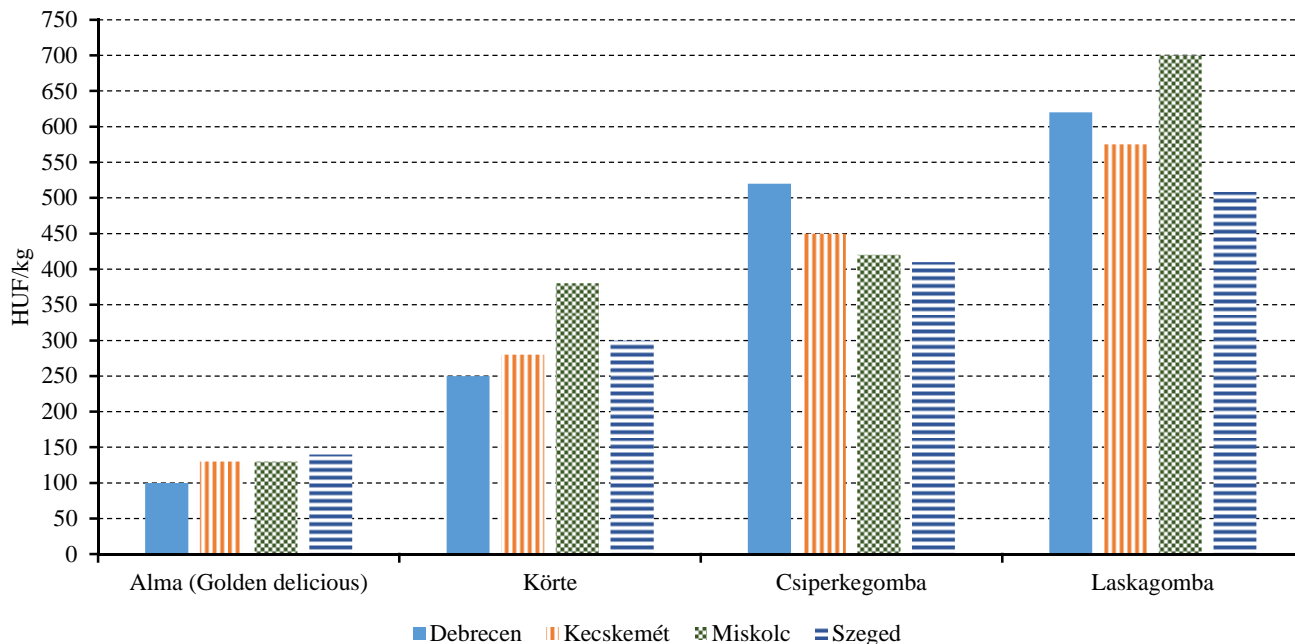
Megjegyzés: A teljes adatbázis megtekinthető a www.aki.gov.hu oldalon.
Forrás: AKI PÁIR

9. ábra: A burgonya, a sárgarépa és néhány káposztaféle leggyakoribb ára négy vidéki nagybani piacon (2015. 10. hét)



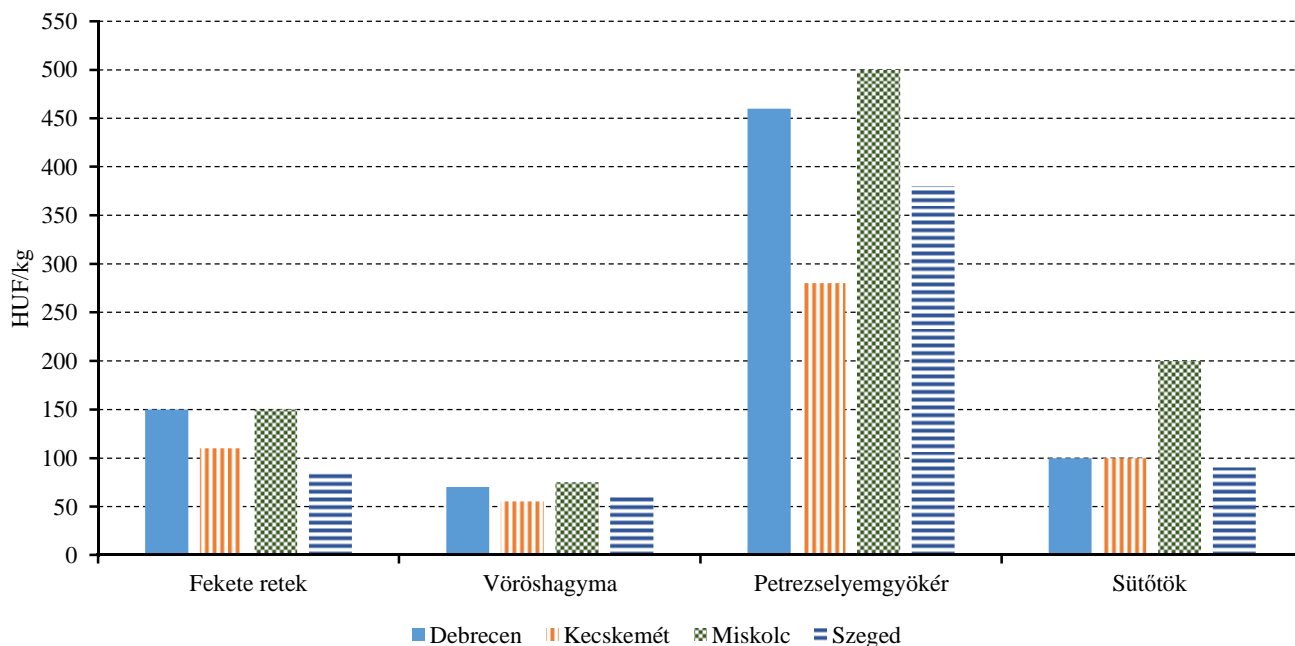
Forrás: AKI PÁIR

10. ábra: A Golden delicious almafajta, a körte, valamint két gombaféle leggyakoribb ára négy vidéki nagybani piacon (2015. 10. hét)



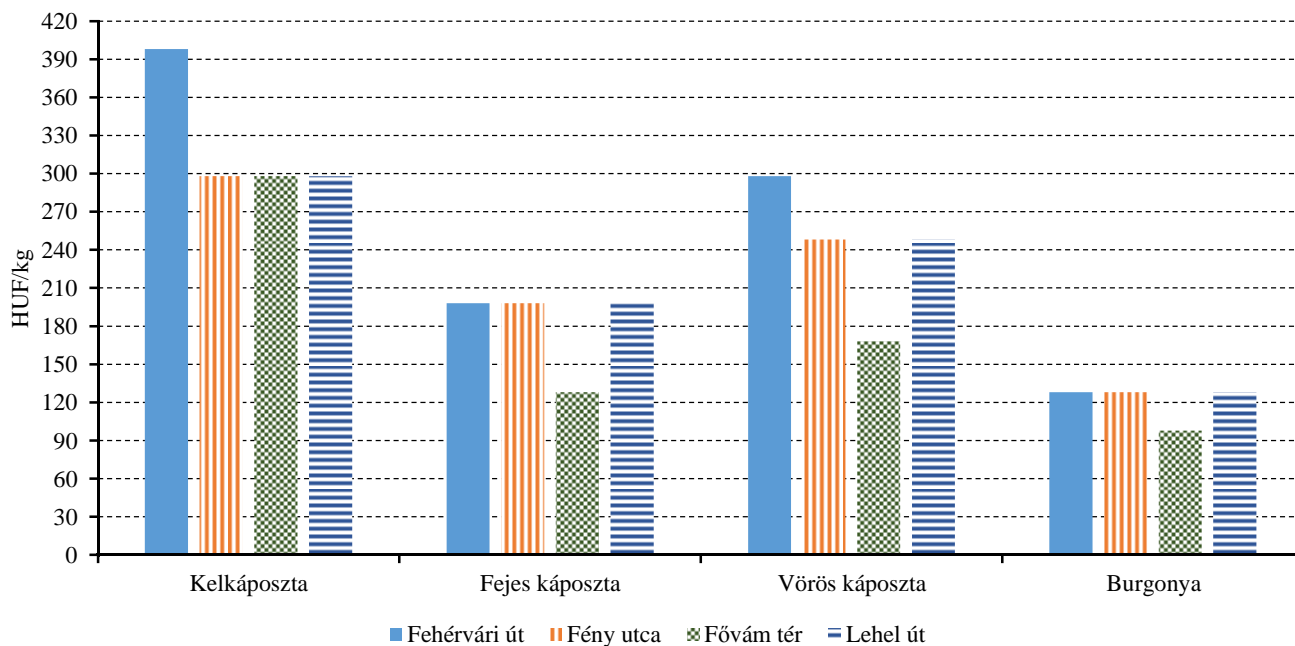
Forrás: AKI PÁIR

11. ábra: A fekete retek, a vöröshagyma, a petrezselyemgyökér és a sütőtök leggyakoribb ára négy vidéki nagybani piacon (2015. 10. hét)



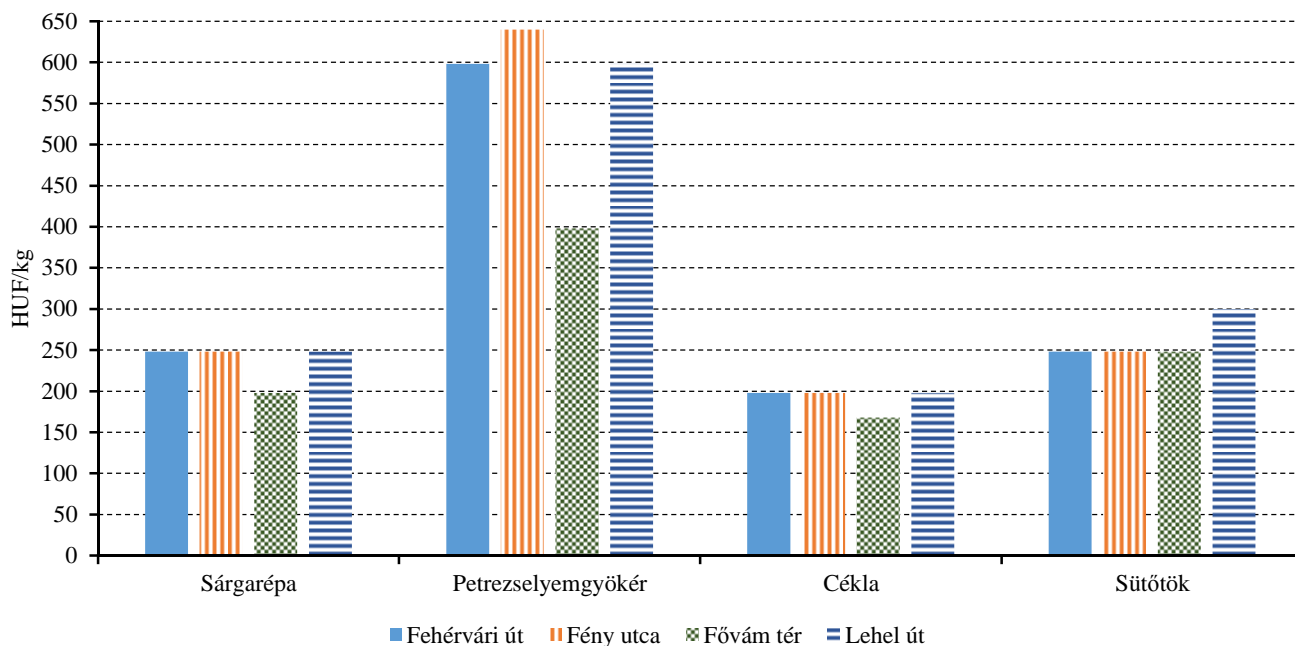
Forrás: AKI PÁIR

12. ábra: Néhány káposztaféle és a burgonya leggyakoribb ára négy budapesti fogyasztói piacon (2015. 10. hét)



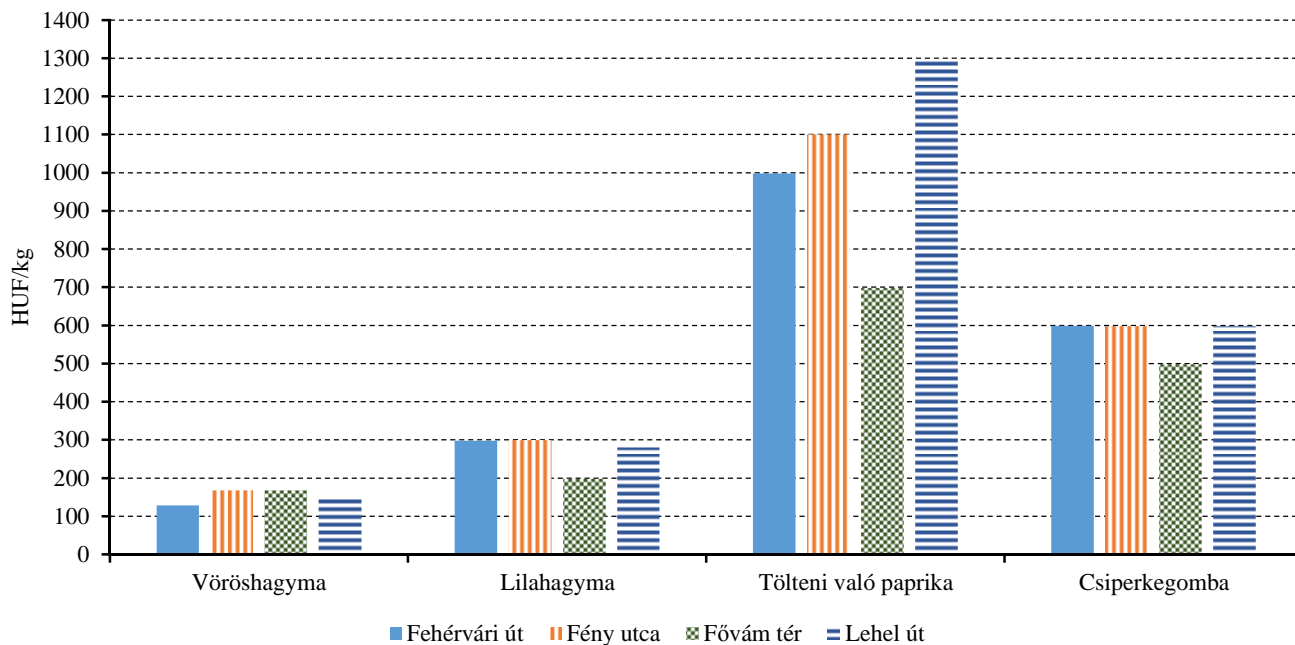
Forrás: AKI PÁIR

13. ábra: A sárgarépa, a petrezselyemgyökér, a cékla és a sütőtök leggyakoribb ára négy budapesti fogyasztói piacon (2015. 10. hét)



Forrás: AKI PÁIR

14. ábra: Néhány hagymaféle, a tölteni való paprika és a csiperkegomba leggyakoribb ára négy budapesti fogyasztói piacon (2015. 10. hét)



Forrás: AKI PÁIR

3. táblázat: **A gyümölcsfélék (délgyümölcsrel, dinnyefélék nélkül) külkereskedelmi forgalma Magyarországon**

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2013	2014	2014/2013	2013	2014	2014/2013
	ezer tonna	ezer tonna	százalék	ezer tonna	ezer tonna	százalék
Gyümölcs	160,94	138,19	85,86	214,08	205,80	96,13
Ebből: Banán	22,51	7,07	31,39	73,38	56,15	76,53
Narancs	0,24	0,43	177,63	26,22	29,54	112,64
Mandarin	2,00	2,04	101,83	13,13	17,94	136,68
Citrom	0,26	0,22	86,08	12,45	12,99	104,28
Alma	41,75	28,98	69,42	22,18	12,71	57,29
Körte	1,98	0,52	26,12	1,00	2,07	206,67
Dió héjas	1,83	2,24	122,43	0,05	0,00	6,03
Dió héj nélkül	1,68	2,02	120,49	1,30	1,65	126,60

	Export értéke			Import értéke		
	2013	2014	2014/2013	2013	2014	2014/2013
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Gyümölcs	36 614,85	33 951,78	92,73	52 881,95	58 174,67	110,01
Ebből: Banán	4 723,90	1 776,78	37,61	14 920,17	13 105,60	87,84
Narancs	39,54	70,37	177,98	3 984,95	4 614,45	115,80
Mandarin	335,16	303,23	90,47	2 728,22	3 642,88	133,53
Citrom	73,24	89,14	121,70	3 239,17	3 682,20	113,68
Alma	2 860,15	1 955,94	68,39	1 652,10	1 124,89	68,09
Körte	102,52	91,18	88,94	390,42	515,88	132,13
Dió héjas	1 769,80	2 413,58	136,38	15,39	3,19	20,73
Dió héj nélkül	3 194,33	4 228,02	132,36	2 201,89	3 159,04	143,47

Forrás: KSH

4. táblázat: A zöldségfélék (dinnyefélékkel) külkereskedelmi forgalma Magyarországon

	Export mennyisége			Import mennyisége		
	2013	2014	2014/2013	2013	2014	2014/2013
	ezer tonna	ezer tonna	százalék	ezer tonna	ezer tonna	százalék
Zöldségfélék	302,74	325,63	107,56	186,70	216,15	115,77
Vöröshagyma	1,28	1,71	133,46	7,68	9,04	117,70
Fokhagyma	0,35	0,37	105,18	0,70	0,74	104,83
Sárgarépa és fehérrépa	1,22	1,22	100,22	7,11	7,88	110,83
Fejes és vörös káposzta	3,61	4,84	133,85	3,37	2,21	65,73
Zeller	1,53	1,85	121,10	1,90	3,00	158,05
Torma	9,54	8,77	91,93	0,15	0,33	223,36
Más, pl. cékla, retek, bakszakáll, petrezselyem- és turbolyagyökér	0,94	1,51	160,78	2,96	3,34	113,00
Gomba	7,48	8,17	109,25	0,45	1,44	318,27
Zöldpaprika	24,36	25,60	105,11	7,03	6,39	90,88

	Export értéke			Import értéke		
	2013	2014	2014/2013	2013	2014	2014/2013
	millió HUF	millió HUF	százalék	millió HUF	millió HUF	százalék
Zöldségfélék	70 365,01	79 245,78	112,62	43 864,08	49 229,37	112,23
Vöröshagyma	270,15	374,24	138,53	788,76	949,54	120,38
Fokhagyma	216,75	221,25	102,08	317,88	312,41	98,28
Sárgarépa és fehérrépa	245,06	189,97	77,52	782,25	603,29	77,12
Fejes és vörös káposzta	1 018,34	966,54	94,91	249,28	188,07	75,44
Zeller	226,53	320,05	141,28	203,38	381,62	187,64
Torma	1 953,98	2 279,28	116,65	45,02	113,72	252,58
Más, pl. cékla, retek, bakszakáll, petrezselyem- és turbolyagyökér	280,83	418,31	148,96	426,41	502,16	117,77
Gomba	3 791,69	4 483,64	118,25	177,95	471,06	264,72
Zöldpaprika	6 504,69	6 775,21	104,16	2 952,57	2 523,50	85,47

Forrás: KSH

Nemzetközi piaci információk

5. táblázat: A zöldségfélék és a gyümölcsök ára a poznani, a hamburgi, a berlini és a müncheni nagybani piacokon (2015. március 2.)

Termék	Származás	HUF/kg													
		Poznan			Származás	Hamburg			Származás	Berlin			Származás	München	
		Min.	Max.	2015. 3. 2.		Min.	Max.	2015. 3. 2.		Min.	Max.	2015. 3. 2.		Min.	Max.
Sárgarépa	belföldi	58	88	belföldi	121	158	belföldi	121	152	belföldi	121	152			
Fejes káposzta	belföldi	41	58	belföldi	52	79	belföldi	68	85	belföldi	61	91			
Cukkini	külpici	949	1095	Spanyolország	546	668	Spanyolország	668	850	Spanyolország	607	759			
Alma	belföldi	73	112	belföldi	152	170	belföldi	170	197	belföldi	182	212			
Banán	külpici	365	397	tengerentúli	405	430	tengerentúli	388	438	tengerentúli	405	430			
Brokkoli	belföldi	219 ^{a)}	292 ^{a)}	Spanyolország	364	425	Spanyolország	486	607	Spanyolország	395	425			
Citrom	külpici	292	336	Spanyolország	243	303	Spanyolország	263	303	Spanyolország	273	303			
Fokhagyma	külpici	730	949	Kína	759	911	Kína	668	789	Kína	607	728			
Csiperkegomba	belföldi	365	438	Lengyelország	546	668	Lengyelország	455	759	Lengyelország	607	759			
Burgonya	belföldi	29	39	belföldi	58	70	belföldi	73	85	belföldi	61	67			

^{a)} HUF/darab.

Megjegyzés: Átszámítva az MNB hivatalos középárfolyamán.

Forrás: www.wgro.com.pl, www.ami-informiert.de

6. táblázat: A sárgarépa, a karfiol és a csiperkegomba nettó termelői ára az Európai Unió néhány tagországában

	EUR/100 kg										
	Sárgarépa			Változás (százalék)	Karfiol			Változás (százalék)	Csiperkegomba		Változás (százalék)
	2014. 8. hét	2015. 8. hét			2014. 8. hét	2015. 8. hét			2014. 8. hét	2015. 8. hét	
Csehország	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
Franciaország	55,0	48,0	87,2	31,7	58,6	184,8	-	-	-		
Hollandia	-	-	-	-	-	-	130,0	151,8	116,7		
Lengyelország	21,5	14,3	66,5	-	-	-	-	110,4	-		
Magyarország	20,2	28,1	139,1	-	-	-	113,8	115,7	101,6		

Forrás: Európai Bizottság

7. táblázat: A zöldségfélék és a gyümölcsök nettó ára a bécsi nagybani piacon (2015. 10. hét)

Termék	Származási hely	2015. 10. hét	
		Minimum	Maximum
Burgonya	Ausztria	0,18	0,75
	Ciprus	0,8	0,88
	Olaszország	0,8	0,8
Paprika	Belgium	1,8	1,8
	Spanyolország	1,18	2,7
	Törökország	2,2	2,6
Paradicsom	Marokkó	1,3	1,3
	Olaszország	1	1,8
	Spanyolország	0,8	2,1
	Törökország	1,5	1,5
Spenót	Ausztria	2,4	2,7
	Olaszország	1,8	2,3
	Egyiptom	6	6
	Kína	1,9	3,5
	Olaszország	1,8	3
	Spanyolország	2,4	2,5
Csiperkegomba	Magyarország	1,7	3,45
	Lengyelország	1,6	4,2
Alma	Ausztria	0,6	1
	Olaszország	1	1,4
Körte	Ausztria	0,8	1
	Chile	1,3	1,9
	Dél-afrikai Köztársaság	1,1	1,15
	Olaszország	1,3	2,5
	Törökország	1,9	1,9
Szamóca	Marokkó	3,2	3,3
	Olaszország	3	4,5
	Spanyolország	3,2	4,95
Gesztenye	Olaszország	6	8
Nektarin	Chile	2,5	2,5
Őszibarack	Chile	2,5	2,5

Forrás: www.wien.gv.at

Borpiaci jelentés

Az USA agrárminisztériumának (*USDA*) előrevetítése szerint Ausztrália szőlőtermése 1,6 millió tonna körül várható 2015-ben, ez 1,2 milliárd liter bornak felelhet meg. A kedvező időjárásnak köszönhetően a hektáronkénti hozam a 2014. évi 10,6 tonnáról 10,9 tonnára emelkedhet az idén.

Az összes bortermelés több mint 80 százalékát a húsz legnagyobb bortermelő állította elő 2014-ben, a többi pedig 2250 kisebb borászat. A borok bel- és külpiaci értékesítése során elérhető alacsonyabb árás a boripar legnagyobb részét érintette, és egy tanulmány szerint csak a borászatok egyötöde bizonyult nyereségesnek. Az utóbbi években a bortermelést a csökkenő jövedelmezőség, az ipar széttagolódása és a többletkapacitások jellemezték. A belföldi, illetve a tengerentúli viszonylag alacsony borárak miatt emelkedtek a termelők borkészletei. Borpiaci elemzések kimutatták, hogy a bel- és külpiaci értékesítés bevétele főleg az alacsonyabb árfekvésű és alacsonyabb haszonkulccsal értékesített borokból származott, aminek következtében a készlet/eladás aránya 1,5 volt 2014-ben. Az ausztrál dollár leértékelése 2015-ben várhatóan növeli az ausztráliai borok versenyképességét a főbb piacokon, mint az Amerikai Egyesült Államok, Európa és Ázsia.

Ausztrália a borexport értékét tekintve a negyedik, a kivitt mennyiség szerint az ötödik helyen áll a világon. A bortermelésének 60 százalékát exportálja, és a világkereskedelem 9 százalékát adja. Ausztrália borexportja az 1980-as évek végi csaknem 40 millió literről 2014-re 700 millió liter fölé emelkedett a borszőlőtermelés és a borkészítés növekedése miatt, ez utóbbi megelőzte a világpiaci keresletet. Az ország 2014-ben 2 százalékkal bővítette borexportját. Az elmúlt években az erős ausztrál dollár miatt gyengült a kereslet az ausztráliai borok

iránt, ugyanakkor az ausztrál dollár 2014. évi értékcsökkenése jelentősen megnövelte a tengerentúli keresletet az ausztráliai prémium és lédig borok iránt. A borexport mennyisége 7 százalékkal 717 millió literre nőtt az elmúlt évtizedben, ugyanakkor az értéke 50 százalékkal 1,9 milliárd ausztrál dollárra esett. A borok 60 százalékát lédig formában értékesítették a külpiacon 2014-ben, míg 2009-ben ez az arány csupán egyharmad volt. A vörösborok kivitele erősen nőtt az előző években, és volumenben az export csaknem 60 százalékát, értékben közel 70 százalékát tette ki. A gyöngyözőborok az összes borexport 2 százalékát adták. Ausztrália legnagyobb célpiaca az USA volt 2014-ben, majd az Egyesült Királyság, Kína és Hongkong következett a sorban. Az észak-amerikai piacra főleg magasabb árfekvésű palackos borokat értékesítettek. Ezzel szemben az Egyesült Királyságba és az Európába szállított borok több mint 80 százaléka alacsony árfekvésű lédig bor, a fennmaradó része pedig prémium minőségű palackozott bor volt. Ausztrália Kínába irányuló borkivitele gyorsan nőtt az elmúlt években, jelenleg az export több mint 90 százalékát a palackos borok teszik ki.

Ausztrália borimportja 23 millió literről 85 millió literre nőtt az előző évtizedben. Az import több mint a fele Új-Zélandról származott és alacsonyabb árfekvésű fehérborokból állt. Az ország második legnagyobb borbeszállítója Franciaország volt a megfigyelt időszakban.

Ausztrália a megtermelt borok egyharmadát fogyasztja el, kétharmadát a nemzetközi piacon értékesíti. Az éves borfogyasztás nem változott az elmúlt évek során, 2014-ben 458 millió liter volt, 2015-re 460 millió liter körül várható. Az egy főre eső borfogyasztás 20 liter évente. A fogyasztók preferenciája a lédig borokról a prémium palackos borok felé tolódott el.

8. táblázat: A borok feldolgozó értékesítési ára Magyarországon

Megnevezés		2014. január-február	2015. január-február	2015. január-február/ 2014. január-február (százalék)	
Fehér	Földrajzi jelzés nélküli	Mennyiség (hl)	35 162	13 105	37,27
		Átlagár (HUF/hl)	18 115	24 881	137,35
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	Mennyiség (hl)	10 906	41 317	378,85
		Átlagár (HUF/hl)	29 965	22 681	75,69
Fehér összesen	Mennyiség (hl)	46 068	54 422	118,13	
	Átlagár (HUF/hl)	20 921	23 211	110,95	
Vörös és rozé	Földrajzi jelzés nélküli	Mennyiség (hl)	29 946	9 896	33,05
		Átlagár (HUF/hl)	20 886	24 152	115,63
	Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott	Mennyiség (hl)	14 606	30 220	206,9
		Átlagár (HUF/hl)	30 241	27 164	89,83
Vörös és rozé összesen	Mennyiség (hl)	44 552	40 116	90,04	
	Átlagár (HUF/hl)	23 953	26 421	110,30	
Földrajzi jelzés nélküli bor összesen	Mennyiség (hl)	65 108	23 001	35,33	
	Átlagár (HUF/hl)	19 390	24 568	126,70	
Oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen	Mennyiség (hl)	25 512	71 537	280,41	
	Átlagár (HUF/hl)	30 123	24 575	81,58	
Földrajzi jelzés nélküli bor és oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott bor összesen	Mennyiség (hl)	90 620	94 538	104,32	
	Átlagár (HUF/hl)	22 411	24 573	109,64	

Megjegyzés: Belföldön termelt borok.

Forrás: AKI PÁIR

9. táblázat: Magyarország borkülkereskedelme mennyiségben kifejezve

Kiszereles	Borkategória	Export mennyisége			Import mennyisége		
		2013. I-XI.	2014. I-XI.	Változás	2013. I-XI.	2014. I-XI.	Változás
		ezer hl	ezer hl	százalék	ezer hl	ezer hl	százalék
Palackos	Fehér	100,25	121,34	121,03	15,53	12,49	80,48
	Vörös és rozé	63,64	69,91	109,86	28,35	28,99	102,28
	Összesen	163,89	191,25	116,70	43,87	41,49	94,57
Lédig	Fehér	253,66	270,70	106,72	162,93	76,07	46,69
	Vörös és rozé	28,63	27,95	97,60	153,44	194,05	126,47
	Összesen	282,29	298,65	105,80	316,38	270,12	85,38
Palackos és lédig kiszereles összesen		446,18	489,90	109,80	360,25	311,61	86,50

Forrás KSH

10. táblázat: Magyarország borkülkereskedelme értékben kifejezve

Kiszereles	Borkategória	Export értéke			Import értéke		
		2013. I-XI.	2014. I-XI.	Változás	2013. I-XI.	2014. I-XI.	Változás
		milliárd HUF	milliárd HUF	százalék	milliárd HUF	milliárd HUF	százalék
Palackos	Fehér	5,53	6,73	121,56	0,64	0,67	105,94
	Vörös és rozé	3,11	3,30	106,39	1,59	1,87	117,94
	Összesen	8,64	10,03	116,11	2,22	2,55	114,51
Lédig	Fehér	5,85	6,08	103,89	2,42	0,67	27,70
	Vörös és rozé	0,76	0,73	95,55	2,30	1,76	76,45
	Összesen	6,61	6,80	102,93	4,71	2,43	51,47
Palackos és lédig kiszereles összesen		15,25	16,83	110,40	6,94	4,97	71,68

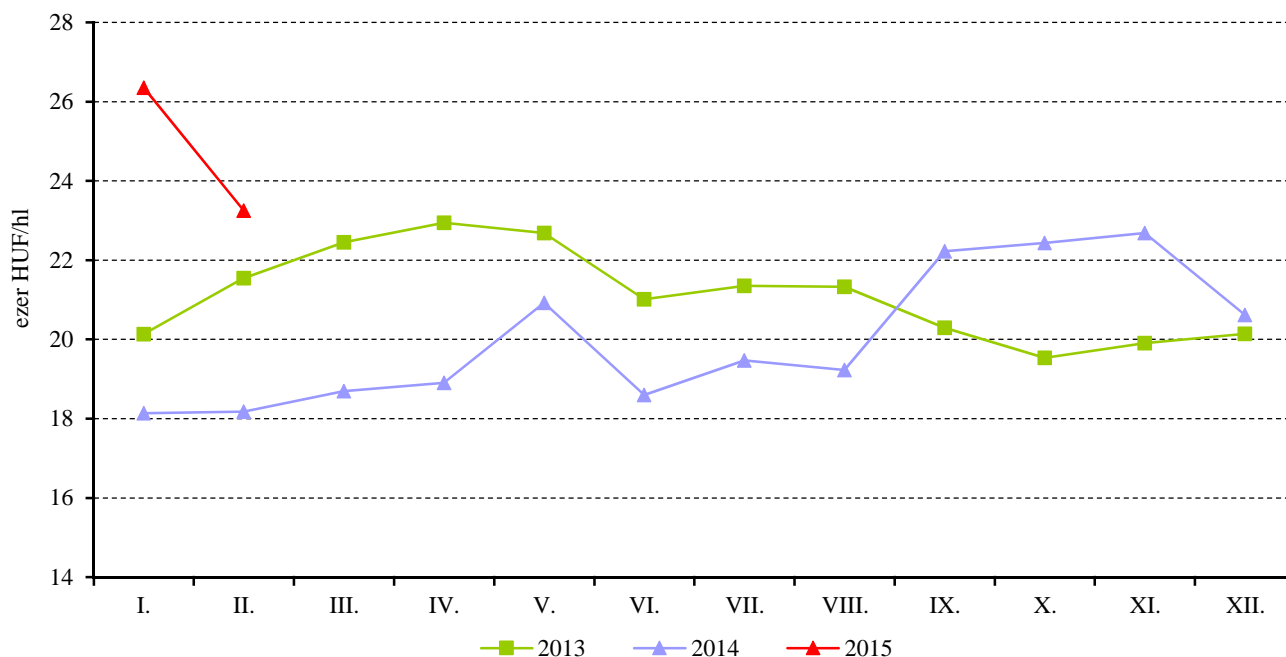
Forrás KSH

11. táblázat: Magyarország pezsgő-külkereskedelme

	2013. január-november		2014. január-november		2014. január-november/ 2013. január-november	
	Mennyiség	Érték	Mennyiség	Érték	Mennyiség	Érték
	ezer hl	milliárd HUF	ezer hl	milliárd HUF	százalék	százalék
Import	95,59	3,21	44,06	1,99	46,09	62,03
Export	61,60	2,34	52,60	2,32	85,39	99,19

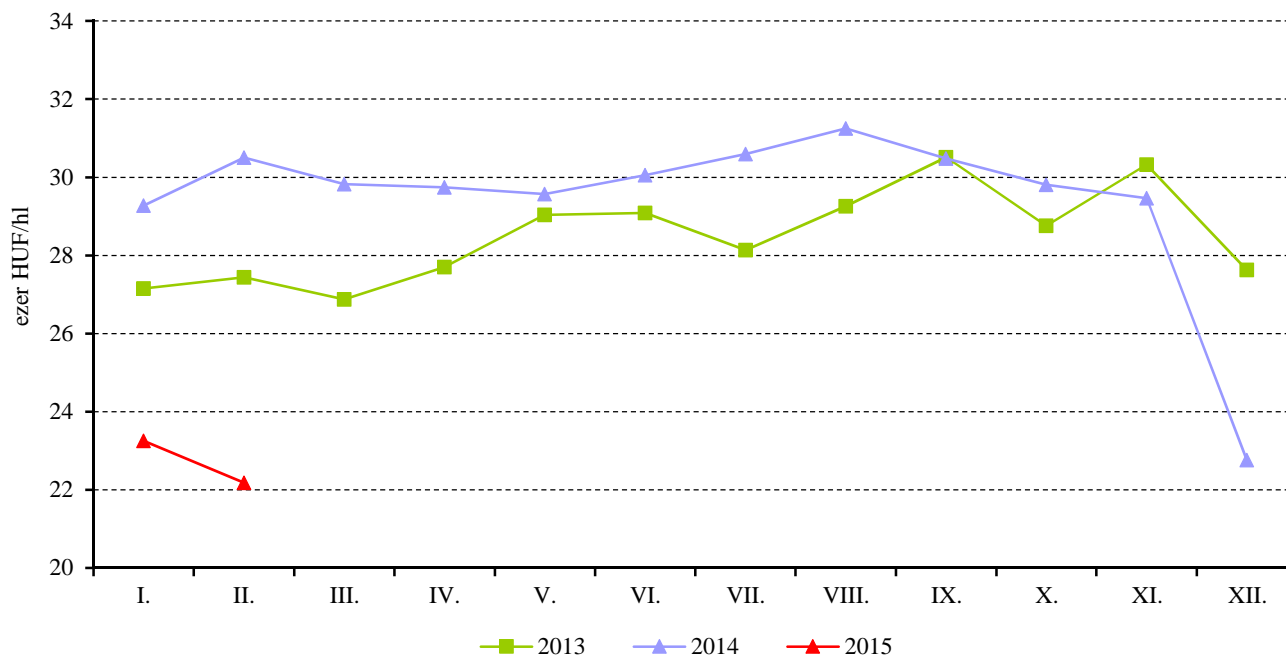
Forrás KSH

15. ábra: A földrajzi jelzés nélküli fehérborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2013-2015)



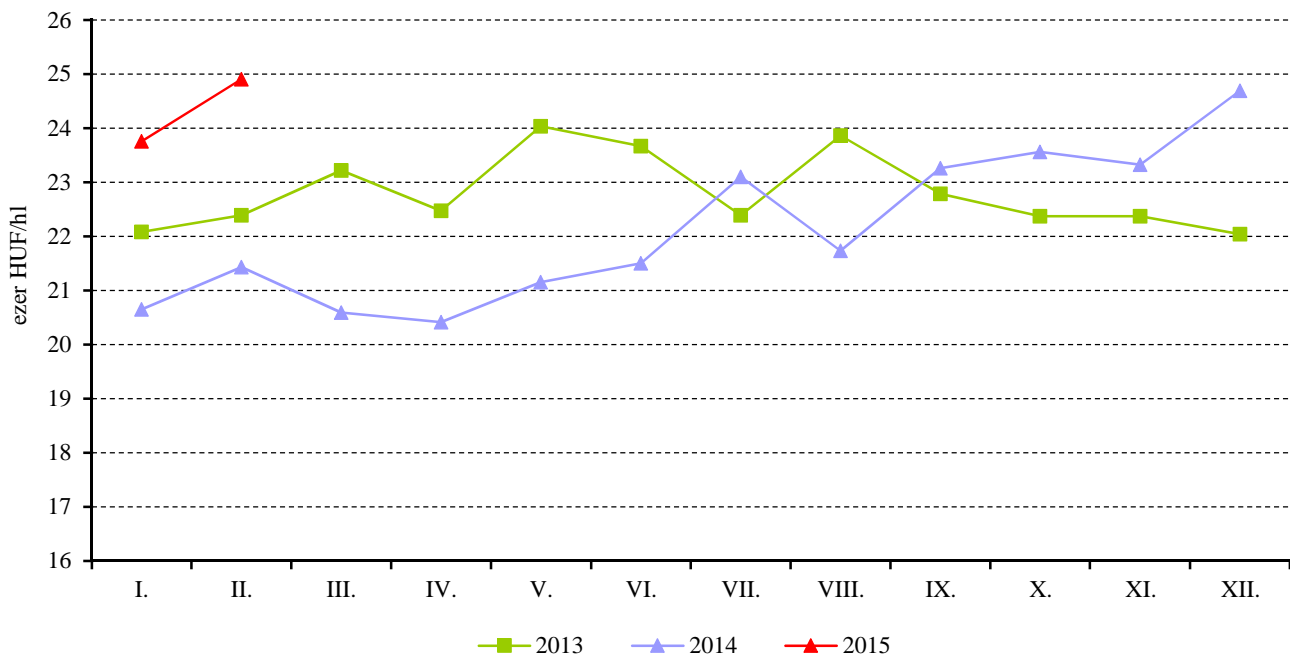
Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
 Forrás: AKI PÁIR

16. ábra: Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2013-2015)



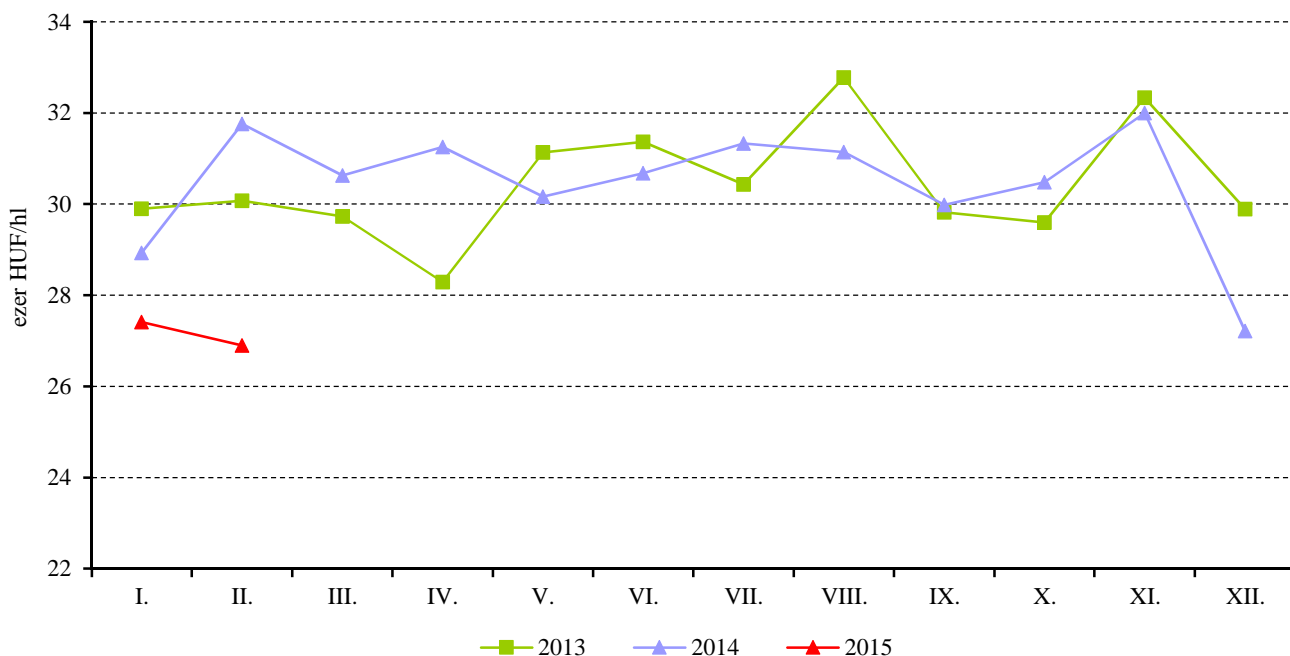
Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
 Forrás: AKI PÁIR

17. ábra: A földrajzi jelzés nélküli vörös- és rozéborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2013-2015)



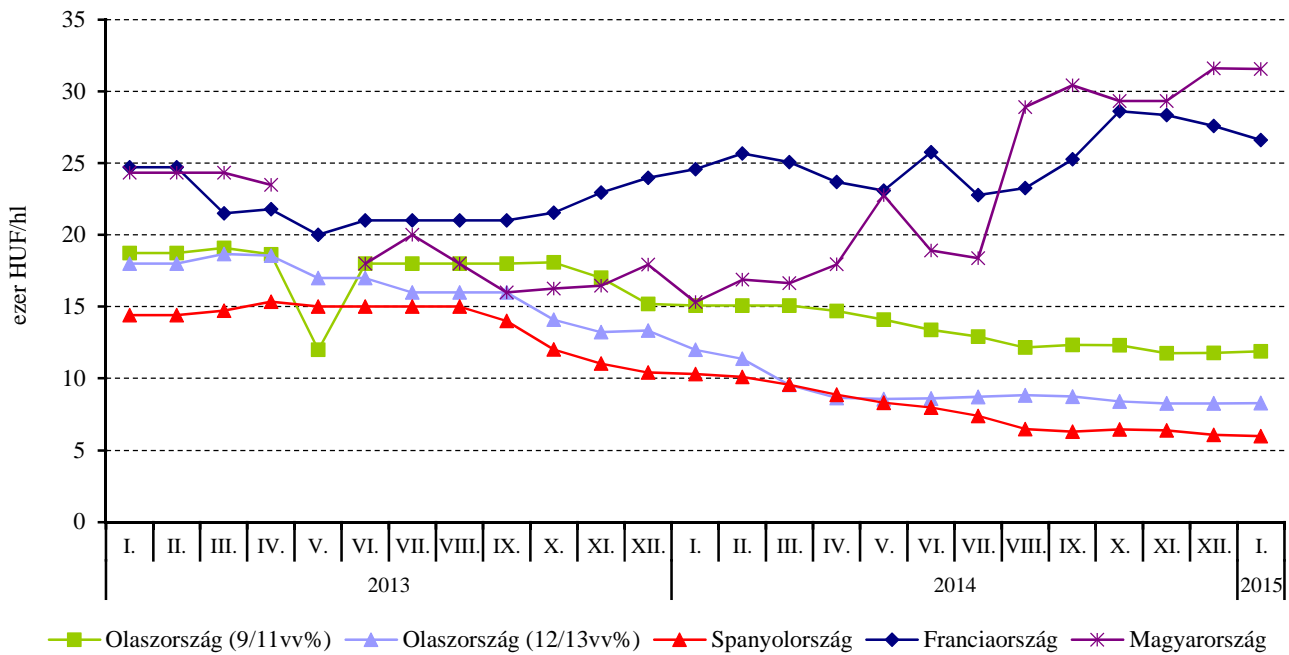
Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
Forrás: AKI PÁIR

18. ábra: Az oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott vörös- és rozéborok havi feldolgozó értékesítési ára Magyarországon (2013-2015)



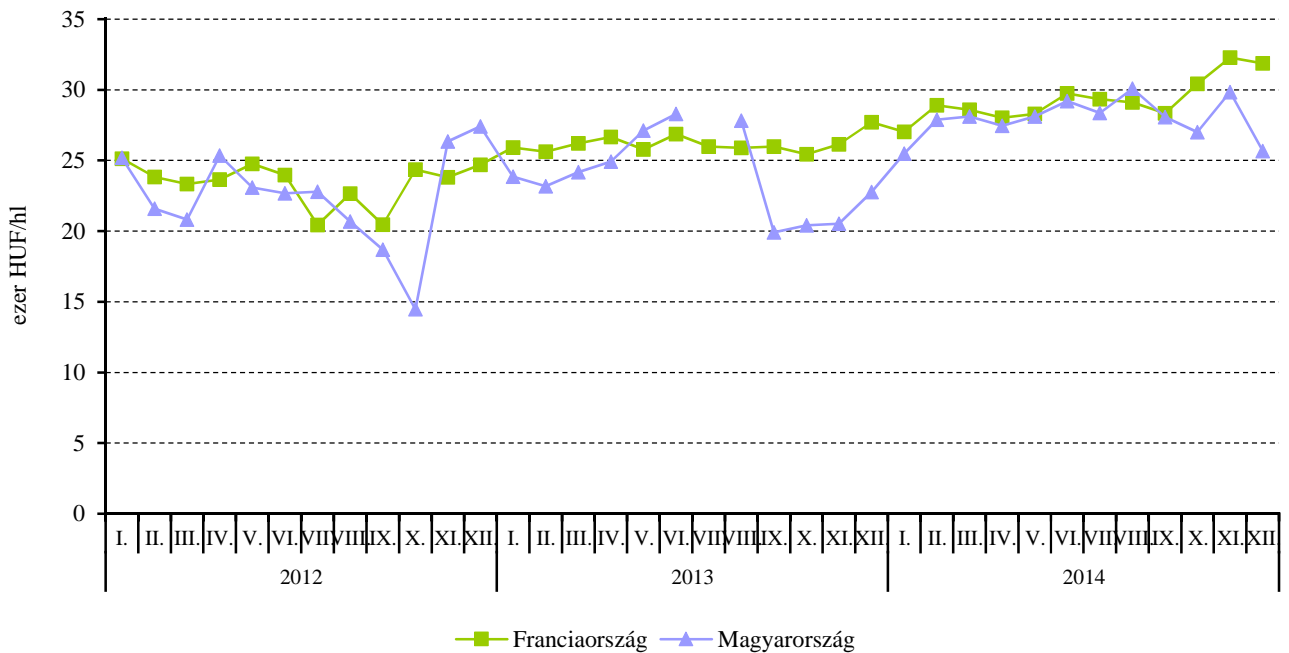
Megjegyzés: Belföldön termelt borok.
Forrás: AKI PÁIR

19. ábra: A lédig kiszerezésű földrajzi jelzés nélküli fehérborok értékesítési ára néhány európai országban (2012-2014)



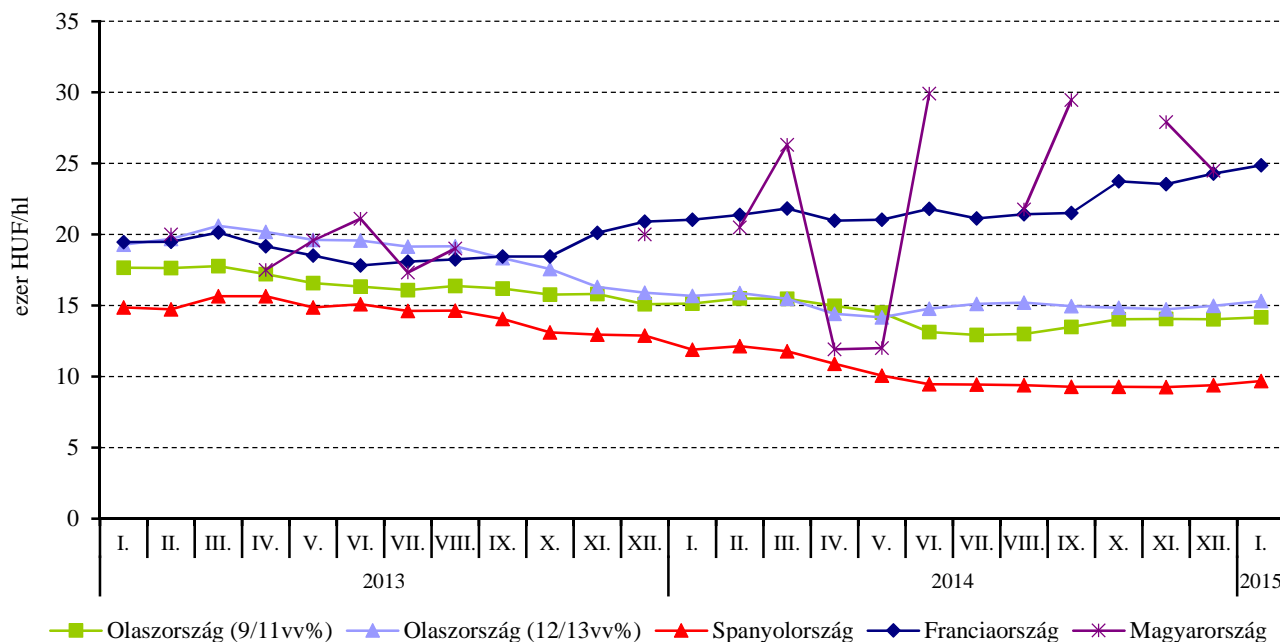
Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, MAPA, OIV

20. ábra: A lédig kiszerezésű oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok értékesítési ára Franciaországban és Magyarországon (2012-2014)



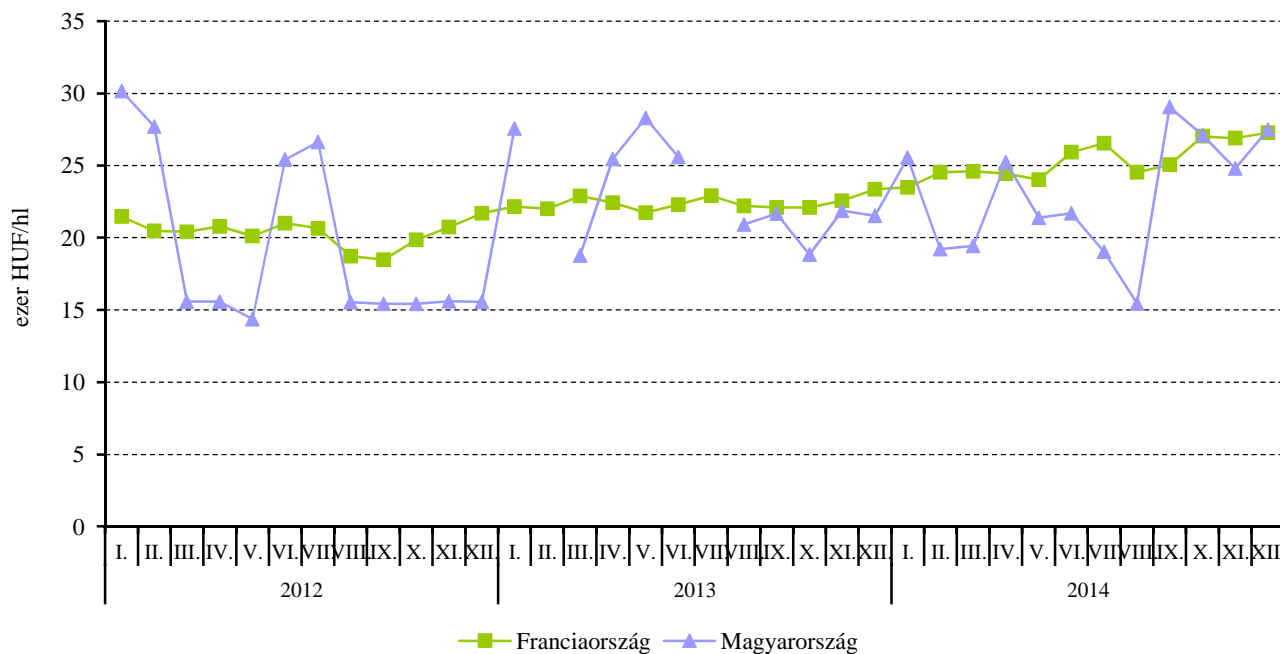
Forrás: AKI PÁIR, OIV

21. ábra: A lédig kiszerezésű földrajzi jelzés nélküli vörös- és rozéborok értékesítési ára néhány európai országban (2012-2014)



Forrás: AKI PÁIR, ISMEA, MAPA, OIV

22. ábra: A lédig kiszerezésű oltalom alatt álló földrajzi jelzéssel ellátott fehérborok értékesítési ára Franciaországban és Magyarországon (2012-2014)



Forrás: AKI PÁIR, OIV

